

MINISTR ZEMĚDĚLSTVÍ LITEVSKÉ REPUBLIKY

NAŘÍZENÍ

**O ZMĚNĚ NAŘÍZENÍ MINISTRA ZEMĚDĚLSTVÍ LITEVSKÉ REPUBLIKY Č. 3D-322
ZE DNE 5. SRPNA 2003 „O SCHVÁLENÍ TECHNICKÉHO PŘEDPISU TÝKAJÍCÍHO SE
POPISU, VÝROBY A OBCHODNÍ ÚPRAVY ALKOHOLICKÝCH KOKTEJLŮ“**

č. 3D ze dne [den] [měsíc] 2025
Vilnius

Tímto měním nařízení ministra zemědělství Litevské republiky č. 3D-322 ze dne 5. srpna 2003 „o schválení technického předpisu týkajícího se popisu, výroby a obchodní úpravy alkoholických koktejlů“ a stanovuji toto nové znění:

„MINISTR ZEMĚDĚLSTVÍ LITEVSKÉ REPUBLIKY

NAŘÍZENÍ

**O SCHVÁLENÍ TECHNICKÉHO PŘEDPISU TÝKAJÍCÍHO SE POPISU, VÝROBY A
OBCHODNÍ ÚPRAVY ALKOHOLICKÝCH KOKTEJLŮ**

Podle čl. 9 odst. 3 bodů 1 a 2 zákona Litevské republiky o potravinách a za účelem právní úpravy popisu a požadavků na jakost alkoholických koktejlů a stanovení požadavků na obchodní úpravu alkoholických koktejlů,

tímto schvaluji technický předpis týkající se popisu, výrobu a obchodní úpravy alkoholických koktejlů (v příloze).“

ministr zemědělství

SCHVÁLENO
podle vyhlášky ministra zemědělství
Litevské republiky č. 3D-322 ze dne
5. srpna 2003
(Znění podle nařízení ministra
zemědělství Litevské republiky č. 3D-
ze dne [datum] [měsíc] 2025)

TECHNICKÉ PŘEDPIS TÝKAJÍCÍ SE POPISU, VÝROBY A OBCHODNÍ ÚPRAVY ALKOHOLICKÝCH KOKTEJLŮ

ODDÍL I

OBEČNÁ USTANOVENÍ

1. Technický předpis týkající se popisu, výroby a obchodní úpravy alkoholických koktejlů (dále jen „předpis“) je v souladu s požadavky směrnice Evropského Parlamentu a Rady (EU)2015/1535 ze dne 9. září 2015 o postupu při poskytování informací v oblasti technických předpisů a předpisů pro služby informační společnosti.

2. Tento předpis stanovuje obecné požadavky na popis, výrobu a obchodní úpravu alkoholických koktejlů. Ustanovení nařízení jsou závazná pro všechny podniky v Litevské republice (s výjimkou případů, kdy jsou alkoholické koktejly vyráběny v podnicích veřejného stravování a prodávány k okamžité spotřebě v prostorách podniku veřejného stravování), které se zabývají výrobou a prodejem alkoholických koktejlů definovaných v tomto předpisu. Na základě zásady vzájemného uznávání se zboží, které je legálně obchodováno v jiném členském státě Evropské unie nebo v Turecku nebo ve státě, který je smluvní stranou Evropského sdružení volného obchodu (ESVO), která je smluvní stranou Dohody o Evropském hospodářském prostoru (EHP), jsou považovány za zboží v souladu s tímto předpisem. Použití tohoto předpisu podléhá ustanovením nařízení (EU) 2019/515 ze dne 19. března 2019 o vzájemném uznávání zboží uvedeného v souladu s právními předpisy na trh v jiném členském státě a o zrušení nařízení (ES) č. 764/2008.

3. Alkoholické koktejly, které nejsou zařazeny do jiných skupin alkoholických nápojů, zahrnují koktejly z ovoce a/nebo bobulí, aromatizované vinné koktejly, pивní koktejly a jiné koktejly upravené zvláštními právními předpisy.

ODDÍL II

VYMEZENÍ POJMŮ

4. **„Polotovarem alkoholického nápoje“** se rozumí jakýkoli alkoholický nápoj vyrobený v souladu s požadavky právních předpisů upravujících výrobu dotčeného nápoje, který však není určen k přímé lidské spotřebě a není plněn do obchodních obalů.

5. **„Výrobou alkoholické koktejlové směsi“** se rozumí technologický proces, při němž se z jednotlivých složek uvedených v receptuře připravuje koktejlová směs.

6. **„Korekcí alkoholové koktejlové směsi“** se rozumí přidání dalších složek uvedených v receptuře do alkoholické koktejlové směsi po zjištění odchylek fyzikálních nebo chemických vlastností.

7. **„Polotovarem alkoholického koktejlu“** se rozumí (dále jen „polotovar“) ne zcela hotový výrobek, získaný v kterékoli fázi výroby alkoholického koktejlu od výroby směsi až po plnění do lahví.

8. **„Alkoholickým koktejlem“** (dále jen „koktejl“) se rozumí směs ethylalkoholu zemědělského původu a/nebo lihovin a s jinými alkoholickými nápoji, vodou, šťávami nebo jinými surovinami povolenými pro výrobu alkoholických nápojů, v němž je obsah ethylalkoholu vyšší než 1,2 % a nižší než 15 % objemových.

9. **„Alkoholickým koktejlem s přirozeně fermentovaným alkoholem“** se rozumí alkoholický koktejl, ve kterém ethylalkohol z alkoholického nápoje z přirozeného kvašení tvoří nejméně 25 % celkového množství ethylalkoholu v tomto koktejlu

10. **„Syceným alkoholovým koktejlem“** se rozumí alkoholický nápoj získaný přidáním oxidu uhličitého do alkoholického koktejlu, který obsahuje více než 1,2 % a méně než 15 % objemových ethylalkoholu a jehož přetlak je nejméně 150 kPa při teplotě 20 °C.

11. **„Syceným alkoholickým koktejlem s přirozeně fermentovaným alkoholem“** se rozumí jakýkoli sycený alkoholický koktejl, ve kterém ethylalkohol z alkoholického nápoje z přirozeného kvašení tvoří nejméně 25 % celkového množství ethylalkoholu v tomto koktejlu.

12. **„Opakovaně použitelným nevyhovujícím výrobkem“** alkoholická tekutina získaná při výrobě alkoholických koktejlů, která má vlastnosti, které nesplňují požadavky na polotovar nebo koktejl, ale může být znovu použita k vytvoření koktejlové směsi, aniž by byla zpracována.

13. **„Nealkoholickým koktejlem“** se rozumí koktejl nesycený nebo sycený koktejl, v němž byl obsah alkoholu povolenými způsoby snížen tak, že objemová koncentrace ethylalkoholu v něm není vyšší než 0,5 %.

14. **„Nevyhovujícím výrobkem“** se rozumí alkoholická tekutina získaná při výrobě alkoholických koktejlů, která má vlastnosti, které neodpovídají požadavkům na polotovar nebo

koktejl, a kterou nelze použít k výrobě koktejlové směsi. Nevyhovující výrobky musí se zpracovávají tak, že se z nich extrahuje etylalkohol.

15. „**Alkoholickým koktejlem určeným ke spotřebě** se rozumí alkoholický koktejl, který je plněn do obchodního obalu a kterému byly vydány doklady o shodě.

ODDÍL III

SUROVINY A LÁTKY POUŽÍVANÉ K VÝROBĚ

16. K výrobě **koktejlů** je povoleno používat všechny kategorie alkoholických nápojů uvedené ve skupinách, podskupinách a/nebo kategoriích alkoholických nápojů schválených nařízením ministra zemědělství a lesnictví Lotyšské republiky č. 329 ze dne 30. srpna 2002 „o klasifikaci alkoholických nápojů“. Polotovary alkoholických nápojů a/nebo alkoholické nápoje se používají k výrobě koktejlů.

17. Při výrobě koktejlů lze použít pouze rektifikovaný ethanol zemědělského původu.

18. Všechny suroviny a další materiály používané k výrobě koktejlů musí splňovat požadavky právních předpisů a normativních dokumentů platných v EU a v Litevské republice, které stanoví jejich složení, kvalitu a původ.

19. Alkoholické nápoje vyrobené smícháním nápojů, které patří do skupiny 1, 2 a 3 (pivo, víno a fermentované nápoje), schválené nařízením ministra zemědělství Litevské republiky č. 329 ze dne 30. listopadu 2002, spadají do podskupiny směsí fermentovaných nápojů a nemusí být označovány jako „alkoholické koktejly“.

20. Alkoholické nápoje vyrobené smícháním nealkoholických nápojů s nápoji, které patří do skupiny 1, 2 a 3 (pivo, víno a fermentované nápoje), schválené nařízením ministra zemědělství Litevské republiky č. 329 ze dne 30. listopadu 2002, spadají do podskupiny směsí fermentovaných nápojů obsahujících nealkoholické nápoje a nemusí být označovány jako „alkoholické koktejly“. Směsi kvašených a nealkoholických nápojů mohou být označovány jako „pivní koktejly“, „aromatizované vinné koktejly“, „vinné koktejly z ovoce a/nebo bobulovin“, „vinné nápoje z ovoce a/nebo bobulovin“ nebo „medovinové nápoje“ za předpokladu, že nápoj splňuje požadavky stanovené v právních předpisech upravujících uvedený nápoj.

ODDÍL IV

VÝROBNÍ TECHNOLOGIE A PROCESY

21. Koktejly musí být vyráběny v souladu s ustanoveními tohoto nařízení, technologickými pokyny a recepturami schválenými v podniku a také s požadavky právních předpisů upravujících manipulaci s potravinami.

22. Při výrobě koktejlů a manipulaci s nimi se používají tyto postupy:

22.1. příjem a skladování ethylalkoholu, polotovarů alkoholických nápojů a jiných surovin obsahujících ethylalkohol;

22.2. příjem a skladování jiných surovin a složek;

22.3. příprava vody;

22.4. příprava surovin a složek;

22.5. výroba směsi a úprava jejích kvalitativních ukazatelů přidáním složek;

22.6. čiření, filtrování, stabilizace a pasterizace směsi (je-li to nutné);

22.7. karbonace (při výrobě perlivých koktejlů);

22.8. plnění do lahví, etiketování a obchodní úprava;

22.9. balení do krabic nebo obalů;

22.10. uskladnění až do okamžiku prodeje;

22.11. doprava.

23. Obecné výrobní a zpracovatelské postupy používané při výrobě koktejlů – slazení, míchání, dochucování, aromatizace, barvení atd. – musí splňovat požadavky stanovené v nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/787 ze dne 17. dubna 2019 o definici, popisu, obchodní úpravě a označování lihovin, používání názvů lihovin v obchodní úpravě a při označování jiných potravin, ochraně zeměpisných označení lihovin, používání lihu a destilátů zemědělského původu při výrobě alkoholických nápojů a o zrušení nařízení (ES) č. 110/2008 a technického předpisu týkajícího se výroby, zpracování a obchodní úpravy lihovin schváleného nařízením ministra zemědělství Litevské republiky č. 3D-139 ze dne 7. dubna 2003 „o schválení technického předpisu týkajícího se výroby, zpracování a obchodní úpravy lihovin“ (dále jen „technický předpis týkající se výroby, zpracování a obchodní úpravy lihovin“).

24. Koktejly musí být vyrobeny v souladu s platnými výrobními technologiemi a postupy, v souladu s ustanoveními nařízení a právními předpisy, kterými se řídí zpracování potravin. Parametry jednotlivých fází procesu výroby a zpracování, používané zařízení, kontrolu a řízení stanoví podnik, ale všechny procesy výroby a zpracování musí být prováděny tak, aby byl nápoj bezpečný a kvalitní. Konkrétní parametry jsou uvedeny v technologických pokynech nebo jiných normativních dokumentech.

25. V souladu s výrobními a účetními pravidly schválenými podnikem vedou odpovědné osoby podniku v denících a/nebo jiných odpovídajících dokumentech záznamy o příjmu a výdeji surovin a materiálů, průběhu výrobních a zpracovatelských procesů: uvádějí se parametry procesů; množství použitých surovin a materiálů a množství produktu získaného na konci procesu a další potřebné údaje.

26. Přijímání, skladování a výdej ethylalkoholu a všech produktů, polotovarů a surovin obsahujících ethylalkohol se provádí v souladu s požadavky právních předpisů Litevské republiky.

Pokud se k výrobě koktejlů používá směs ethylalkoholu a vody, připravuje se v souladu s požadavky stanovenými v technickém předpisu týkajícího se výroby, zpracování a obchodní úpravy lihovin.

27. Ostatní suroviny a materiály jsou přijímány do podniku a skladovány (uskladňovány) podle pokynů schválených vedoucím podniku.

28. Pro výrobu koktejlů se doporučuje používat speciálně upravenou (změkčenou) vodu, která je ošetřena způsobem stanoveným v technickém předpisu týkajícím se výroby, zpracování a obchodní úpravy lihovin nebo jiným povoleným způsobem.

29. Před použitím k výrobě koktejlů musí být suroviny a materiály řádně připraveny podle pokynů schválených vedoucím podniku nebo jím pověřenou osobou a podle stanovených požadavků na jejich přípravu. Mezi tyto suroviny patří cukrový sirup, karamel, karamelizovaný cukr, šťávy, výluhy, aromatizované lihoviny a jiné suroviny.

30. Koncentrace ethylalkoholu se kontroluje v různých fázích výroby. Zjištěné odchylky koncentrace ethylalkoholu se opravují přidáním vypočteného množství ethylalkoholu, polotovaru nebo polotovarů alkoholického nápoje používaného k výrobě koktejlů nebo pitné vody.

31. Koktejlové směsi se připravují buď metodou šarže, nebo průtokovou metodou. Ukazatele koktejlových směsí musí být kontrolovány a pokud alespoň jeden ukazatel nesplňuje požadavky receptury, směs se opraví přidáním chybějících složek. Koktejlová směs se koriguje podle obsahu ethylalkoholu, cukru, kyseliny a/nebo dalších ukazatelů uvedených v receptuře.

32. Technologické procesy čiření a filtrování používané při výrobě koktejlů závisí na množství použitých surovin a jejich fyzikálních a chemických vlastnostech, technologických specifikách a kvalitě koktejlů. Tyto procesy, jejich kombinace a použité látky a zařízení se volí v každém podniku podle sortimentu a objemu výroby, ale použité látky a procesy nesmějí změnit základní vlastnosti alkoholických nápojů použitých při výrobě koktejlů – chuť a aroma.

33. K čiření mohou být použity pouze látky, které působí mechanicky nebo absorpčně a které lze poté odstranit, nebo jejichž zbytky nepředstavují nebezpečí pro zdraví spotřebitelů.

34. Ke zlepšení stability koktejlů lze použít fyzikální a chemické metody, včetně pasterizace a sterilní filtrace.

35. Koktejly, jejichž shoda s požadavky právních předpisů na ukazatele kvality je potvrzena certifikátem kvality vydaným certifikovanou laboratoří, se plní do skleněných, plastových, kovových nebo jiných nádob, které jsou hermeticky uzavřeny.

ODDÍL V

POŽADAVKY NA KVALITU ALKOHOLICKÝCH KOKTEJLŮ

36. Pro každý koktejl s konkrétním názvem musí být vypracován recept, který schvaluje vedoucí podniku. Recept musí uvádět množství surovin a dalších složek, senzorické vlastnosti koktejlu a dále uvedené fyzikální a chemické vlastnosti.

37. Povinně se uvádějí tyto fyzikální a chemické ukazatele:

37.1. skutečná koncentrace ethylalkoholu (s výjimkou nealkoholických koktejlů), v objemových procentech;

37.2. obsah cukru, vyjádřený jako invertovaný cukr v g/l;

37.3. obsah titrovatelných kyselin přepočítaný na kyselinu převládající v koktejlů (jablečná, vinná nebo citronová), g/l;

37.4. datum spotřeby (pro koktejly s obsahem ethylalkoholu nižším než 10 % obj.);

37.5. mohou být uvedeny i další požadované (kontrolované) fyzikální a chemické vlastnosti.

38. Doporučený formát pro uvádění obsahu ingrediencí a jiných složek je na 10 000 litrů nápoje.

39. Odchyłky fyzikálních a chemických vlastností od hodnot uvedených v receptuře nesmí překročit:

39.1. skutečná koncentrace ethylalkoholu (s výjimkou nealkoholických koktejlů) $\pm 0,3 \%$;

39.2. obsah cukru přepočítaný na invertní cukr ± 5 g/l;

39.3. titrovatelná kyselost přepočítaná na kyselinu převládající v koktejlů (jablečná, vinná nebo citronová), $\pm 0,5$ g/l.

40. Odchyłky uvedené v bodě 39 tohoto předpisu nejsou povoleny v případech, kdy je stanoven přípustný rozsah. Odchyłky uvedené v bodě 39 tohoto předpisu musí být uplatněny, aniž by byly překročeny odchyłky zkušebních metod používaných k určení zmíněných ukazatelů.

41. Organoleptické vlastnosti musí být specifikovány v souladu s bodem 44.1 tohoto předpisu.

42. Množství koktejlů v obalu musí odpovídat požadavkům technického předpisu týkajícího se balených výrobků a odměrných nádob, schváleného nařízením ministra hospodářství Litevské republiky č. 4-594 ze dne 25. září 2015 „o schválení technického předpisu týkajícího se balených výrobků a odměrných nádob“.

43. Výroba koktejlů se kontroluje v souladu s příslušnými požadavky uvedenými v tomto předpisu. Každý podnik vypracuje podrobné pokyny pro kontrolu kvality surovin, jejich složek, materiálů, polotovarů a koktejlů, které schvaluje vedoucí podniku nebo jím pověřená osoba.

44. Organoleptické vlastnosti koktejlů se hodnotí podle 10bodového systému:

44.1. organoleptické vlastnosti koktejlů a jejich hodnocení:

Vlastnosti	Popis	Bodové hodnocení	Poznámka
1. Čírost (pouze u čirých koktejlů) a barva	1.1. čirý, jasná barva charakteristická pro výrobek, bez usazenin a příměsí, s charakteristickým leskem;	1,9–2,0 (velmi dobré)	zamítnuto
	1.2. čirý, barva charakteristická pro výrobek, bez usazenin a příměsí, bez charakteristického lesku;	1,7–1,8 (dobré)	
	1.3. čirý, bez usazenin a příměsí, barva není příliš jasná, ale s charakteristickým leskem;	1,5–1,6 (uspokojivé)	
	1.4. zakalený, barva neodpovídající výrobku.	<1,5 (špatné)	
2. Vůně	2.1. pro výrobek typická, jasně rozeznatelná;	3,6-4,0 (velmi dobrá)	zamítnuto
	2.2. pro výrobek typická, dobře rozeznatelná;	3,0-3,5 (dobrá)	
	2.3. pro výrobek typická, nevýrazná;	2,5-2,9 (vyhovující)	
	2.4. není pro výrobek charakteristická, má cizí nepříjemný zápach.	<2,5 (špatné)	
3. Chut'	3.1. harmonická, vyvážená, charakteristická pro výrobek;	3,6-4,0 (velmi dobrá)	zamítnuto
	3.2. dobrá, čistá, charakteristická pro výrobek;	3,0-3,5 (dobrá)	
	3.3. charakteristická pro výrobek, ale nevýrazná;	2,5-2,9 (vyhovující)	
	3.4. není charakteristická pro výrobek, s cizí příchutí.	<2,5 (špatné)	

44.2. celkové hodnocení se získá sečtením hodnocení jednotlivých organoleptických vlastností:

Body	Součet bodů		Podmínky hodnocení
	čiré koktejly	nečiré koktejly	
Velmi dobrý	9,1–10	7,2–8,0	Všechny vlastnosti hodnocené jako velmi dobré
Dobrý	7,7-9,0	6,0-7,1	Vlastnosti hodnocené jako velmi dobré nebo dobré
Vyhovující	6,6-7,6	5,0-5,9	Vlastnosti hodnocené jako velmi dobré, dobré nebo uspokojivé
Špatné	Méně než 6,6	Méně než 5,0	Jedna nebo více vlastností hodnocených jako nevyhovující

ODDÍL VI

OBCHODNÍ ÚPRAVA

45. Koktejly mohou být skladovány za účelem prodeje a prodávány spotřebitelům, pokud splňují požadavky obsažené v tomto předpisu, v jejich receptuře a v jiných právních předpisech a normativních dokumentech Litevské republiky.

46. Koktejly dodávané pro lidskou spotřebu, které jsou zařazené do některé z kategorií, musí splňovat požadavky stanovené pro danou kategorii.

47. Koktejly musí být označeny v souladu s požadavky stanovenými v nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1169/2011 ze dne 25. října 2011 o poskytování informací o potravinách spotřebitelům, o změně nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1924/2006 a (ES) č. 1925/2006 a o zrušení směrnice Komise 87/250/EHS, směrnice Rady 90/496/EHS, směrnice Komise 1999/10/ES, směrnice Evropského parlamentu a Rady 2000/13/ES, směrnic Komise 2002/67/ES a 2008/5/ES a nařízení Komise (ES) č. 608/2004 se všemi změnami, litevské hygienické normě HN 119:2014 „Označování potravin“ schválené nařízením ministra zdravotnictví č. 677 ze dne 24. prosince 2002 „o schválení litevské hygienické normy HN 119:2014 „Označování potravin“, a dalších právních předpisů upravujících označování alkoholických nápojů, a s požadavky tohoto předpisu.

48. Na etiketách koktejlů nebo v jiných informacích musí být kromě požadavků stanovených v právních předpisech uvedených v bodě 47 tohoto předpisu uvedeno:

48.1. kategorie koktejlu podle bodů 8–11 a 13 tohoto předpisu;

48.2. seznam složek v sestupném pořadí podle jejich množství;

48.3. všechna slova popisující kategorii musí být uvedeny stejným typem, velikostí a barvou písma a na stejném místě;

48.4. koktejl nesmí být pojmenován podle jiné kategorie alkoholických nápojů uvedené ve skupinách, podskupinách a kategoriích alkoholických nápojů;

48.5. ve složeném názvu koktejlu lze použít:

48.5.1. název kategorie lihoviny za předpokladu, že veškerý obsah ethylalkoholu v takovém koktejlů pochází výhradně z lihoviny uvedené v názvu;

48.5.2. označení „alkoholický koktejl s...“, s uvedením názvu kategorie přírodně fermentovaného nápoje použitého k výrobě koktejlu, za předpokladu, že obsah ethylalkoholu v takovém koktejlů spolu s nápojem uvedeným v názvu tvoří nejméně 25 % celkového obsahu ethylalkoholu v koktejlů.

ODDÍL VII

ZÁVĚREČNÁ USTANOVENÍ

49. Ke každé šarži koktejlů vyrobených a prodávaných v Litevské republice musí existovat doklady potvrzující její shodu, které vydá laboratoř schválená Státní potravinářskou a veterinární správou. Seznam laboratoří oprávněných vydávat doklady potvrzující shodu alkoholických výrobků je schválen nařízením ředitele Státní potravinářské a veterinární služby č. B1-617 ze dne 30. června 2004 „o schválení seznamu laboratoří oprávněných vydávat doklady potvrzující shodu alkoholických výrobků“.

50. Doklady potvrzující shodu musí být vystaveny v souladu s požadavky na vystavování dokladů potvrzujících shodu alkoholických výrobků a vydávány a spravovány v souladu s pravidly pro vydávání dokladů potvrzujících shodu alkoholických výrobků, které se vztahují na prodej, skladování a přepravě alkoholických výrobků, schválených nařízením ředitele Státní potravinářské a veterinární správy ze dne 7. února 2008 č. B1-96 „o schválení pravidel pro vydávání dokladů potvrzujících shodu alkoholických výrobků vztahujících se na prodej, skladování a přepravu alkoholických výrobků“.

51. Hospodářské subjekty, které nesplňují požadavky tohoto předpisu, nesou odpovědnost v souladu s postupem stanovenými právními předpisy Litevské republiky.

52. V případě změny právních předpisů uvedených v tomto předpisu se přímo uplatňují nová ustanovení těchto právních předpisů.
